

Zmluva o spolupráci č. SNM-BOJ-ZOS-2020/1623

uzatvorená podľa § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov
(ďalej ako „zmluva“) medzi zmluvnými stranami:

Slovenské národné múzeum – Múzeum Bojnice v Bojniciach

oprávnené konať na základe rozhodnutia MK SR č. MK-4541/2017-110/15225 zo dňa 10. októbra 2017 o vydaní úplného znenia zriaďovacej listiny Slovenského národného múzea vydanéj rozhodnutím Ministerstva kultúry Slovenskej republiky o vydaní zriaďovacej listiny Slovenského národného múzea č. MK-1062/2002-1 zo dňa 1. júla 2002 a Rozhodnutia Ministerstva kultúry Slovenskej republiky č. MK-2493/2019-110/3868 zo dňa 14. marca 2019 o zmene a doplnení zriaďovacej listiny Slovenského národného múzea

Sídlom:
Štatutárny orgán:
Zamestnanec oprávnený
uzatvoriť a konať vo veciach
zmluvy:

Vajanského nábrežie č. 2, P. O. BOX 13, 810 06 Bratislava 16
Mgr. Branislav Panis, generálny riaditeľ SNM

Bankové spojenie:
IBAN:
IČO:
DIČ:
IČ DPH:
Kontakty:
(ďalej len „Múzeum“)

Mgr. Ján Papco, riaditeľ Slovenského národného múzea -
Múzea Bojnice v Bojniciach so sídlom Zámok a okolie 1,
972 01 Bojnice
ŠP 7000243688/8180
SK6081800000007000243688
00 164 721
2020603068
SK 2020603068
046/5430633, sekretariat@bojnicecastle.sk

Mesto Bojnice

Sídlom:
Štatutárny orgán:
Zamestnanec oprávnený
konať vo veciach
realizácie zmluvy:
IČO:
DIČ:
IČ DPH:
Bankové spojenie:
IBAN:
Kontakt:
(ďalej len „Mesto“)

Sládkovičova 1, 972 01 Bojnice
PhDr. František Tám, MBA

PhDr. František Tám, MBA
00318001
2021162638

SP 5048686139/0900
SK6109000000005048686139
046 / 512 16 01, 05, primator@bojnice.sk

Kultúrne centrum Bojnice, p.o.m.

Sídlom:
Štatutárny orgán:
Zamestnanec oprávnený
konať vo veciach
realizácie zmluvy:
IČO:
DIČ:
IČ DPH:
Bankové spojenie:
IBAN:
Kontakt:
(ďalej len „Kultúrne centrum“)

Hurbanovo námestie 19/41, 972 01 Bojnice
Ing. Emília Belianska

Ing. Emília Belianska
42024960
2022471330
SK2022471330
SLSP 03 7309 6893/0900
SK34 0900 0000 0003 7309 6893
0911 941 563, kcbojnice.belianska@gmail.com

(Múzeum, Mesto a Kultúrne centrum ďalej spolu ako „zmluvné strany“, jednotlivo ako „zmluvná strana“)

Preambula

1. Táto zmluva je uzatvorená na základe platných legislatívnych noriem, týkajúcich sa ochrany kultúrneho dedičstva, konkrétne NKP-Zámku Bojnice a zbierkových predmetov Múzea. Zmluva vychádza z rešpektovania zásad Etického kódexu múzeí ICOM vydaného Medzinárodnou radou múzeí, ktorý v úvode význam múzeí rozširuje z profesionálnych a vzdelávacích funkcií až po ich úlohu pri užívaní voľného času, turistiky a propagácii kultúrnej identity.
2. Mesto Bojnice v zmysle § 4 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 154/1994 Z.z. o matrikách v znení neskorších predpisov vedie ako prenesený výkon štátnej správy matriku ako orgán, pred ktorým sa uzatvára manželstvo.
3. Zmluvné strany vyhlasujú, že údaje uvedené v záhlaví tejto zmluvy sú pravdivé a aktuálne, a zaväzujú sa vzájomne bez meškania oznámiť druhej strane každú zmenu, ktorá by mohla mať vplyv na plnenie záväzkov zmluvy. Sú si vedomé, že pri neoznámení takejto skutočnosti budú znášať následky, ktoré môžu druhej zmluvnej strane z neznalosti týchto údajov vzniknúť.

Čl. I

Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je vymedzenie práv a povinností zmluvných strán pri zabezpečení a realizácii OBČIANSKÝCH OBRADOV A SLÁVNOSTI, ktoré využívajú atraktívne autentické historické prostredie - Zlatú sálu NKP-Zámok Bojnice.
2. Zmluvné strany vyhlasujú, že OBČIANSKE OBRADY A SLÁVNOSTI budú realizované v zmysle Zákona č. 36/2005 Z. z. o rodine a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Miestnosť na uzatváranie manželstiev je určená Uznesením č. 274/2018 z ustanovujúceho zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Bojniciach, konaného dňa 5. decembra 2018, ktoré určuje Zlatú sálu NKP-Zámok Bojnice ako miestnosť na uzavretie manželstva. Tento dokument je prílohou č. 1 tejto zmluvy.
3. Zmluvné strany sa zaväzujú počas platnosti a účinnosti tejto zmluvy navzájom spolupracovať za účelom naplnenia predmetu zmluvy podľa bodu 1 a 2 tohto článku zmluvy za podmienok dohodnutých v tejto zmluve.
4. Každá zmluvná strana zodpovedá výlučne sama za záväzky a právne vzťahy, do ktorých vstúpi vo vzťahu k iným fyzickým, či právnickým osobám, pokiaľ v tejto zmluve nie je dohodnuté inak.
5. Záväzky a právne vzťahy, ktoré by sa akýmkoľvek spôsobom dotýkali druhej strany musia byť druhou zmluvnou stranou vopred písomne odsúhlasené.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že sa budú vzájomne informovať o všetkých skutočnostiach dôležitých pre plnenie ich záväzkov uvedených v tejto zmluve, ako aj prekážkach, ktoré by akokoľvek bránili v plnení ich záväzkov uvedených v tejto zmluve.

Čl. II

Doba trvania zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, ktorá začína plynúť dňom nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy do 30.06.2024.
2. Zmluvu je možné ukončiť:
 - a) vzájomnou písomnou dohodou,
 - b) jednostrannou písomnou výpoveďou bez uvedenia dôvodu s jednomesačnou výpovednou lehotou, ktorá začína plynúť od prvého dňa kalendárneho mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená druhej zmluvnej strane. Počas plynutia výpovednej lehoty sa zmluvné strany zaväzujú zabezpečiť plynulé plnenie podľa tejto zmluvy,
 - c) písomným odstúpením od zmluvy.

3. Účinky odstúpenia nastanú dňom doručenia písomného odôvodneného oznámenia o odstúpení druhej zmluvnej strane. Odstúpenie od zmluvy sa nedotýka nárokov na náhradu škody vzniknutej porušením zmluvy.
4. Múzeum je oprávnené odstúpiť od tejto zmluvy v prípade ak :
 - a) na majetku v správe Múzea hrozí vznik škody alebo vzniká škoda,
 - b) s ohľadom na rozhodnutie príslušného orgánu je činnosť v zmysle Článku I zmluvy obmedzená,
 - c) Mesto a/alebo Kultúrne centrum nedodrží pokyny v zmysle Článku III bod 4 zmluvy
5. Mesto a/alebo Kultúrne centrum je oprávnené od tejto zmluvy odstúpiť v prípade ak:
 - a) Múzeum neposkytne súčinnosť ani v dodatočnej primeranej lehote, ktorú mu Mesto a/alebo Kultúrne centrum poskytlo v písomnom oznámení s upozornením na možnosť odstúpenia.

Čl. III

Záväzky Múzea

1. Múzeum ako správca nehnuteľného majetku štátu, nachádzajúceho sa v katastrálnom území Bojnice, obec Bojnice, okres Prievidza, vedený v katastrí nehnuteľností Okresným úradom Prievidza, katastrálnym odborom na liste vlastníctva č. 676 ako stavba súpisné číslo 1, druh stavby: Iná budova, popis stavby: hrad s areálom – vstupné krídlo, druh chránenej nehnuteľnosti: Nehnuteľná kultúrna pamiatka (Národná kultúrna pamiatka) postavená na parcele registra „C“, parc. č. 1, druh pozemku: zastavaná plocha a nádvorie (ďalej v texte aj ako „NKP - Zámok Bojnice“) poskytne Mestu a/alebo Kultúrnemu centru reprezentačné priestory NKP – Zámok Bojnice: Zlatú sálu o rozlohe 95 m² a prípravnú miestnosť pri Zlatej sále o rozlohe 15 m².
2. Priestory sú poskytnuté v stave a s inventárom, ktorý sa v nich nachádza počas riadnej prevádzky múzea.
3. Múzeum ustanovuje pracovníka dozornej služby (ďalej ako „dozorca“), ktorý počas akcie kontroluje dodržiavanie podmienok dohodnutých v tejto zmluve, zodpovedá za dodržiavanie smerníc o ochrane majetku SNM - Múzea Bojnice, smerníc PO a je oprávnený podávať Mestu a/alebo Kultúrnemu centru závažné pripomienky a pokyny zo strany Múzea.
4. V prípade porušenia ustanovení tejto zmluvy zo strany Mesta a/alebo Kultúrneho centra je Mesto a/alebo Kultúrne centrum povinné, na základe výzvy dozorca akcie, okamžite urobiť nápravu a svoju činnosť uviesť do súladu s touto zmluvou. Ak tak Mesto a/alebo Kultúrne centrum ihneď neurobí, alebo ak opakovane porušuje podmienky tejto zmluvy, považuje sa takéto počínanie za závažné porušenie zmluvy.
5. Operatívne informovať Mesto a/alebo Kultúrne centrum o všetkých dôležitých skutočnostiach a požiadavkách, ktoré sa týkajú OBČIANSKÝCH OBRADOV A SLÁVNOSTÍ.

Čl. IV

Záväzky Mesta, Kultúrneho centra

1. Kultúrne centrum zabezpečí v plnom rozsahu, vo vlastnom mene, na vlastnú zodpovednosť, na vlastné náklady, všetkých účinkujúcich na realizáciu OBČIANSKÝCH OBRADOV A SLÁVNOSTÍ (ďalej aj ako „akcia“), t. j. po skončení akcie im vyplatí odmenu pri dodržaní všetkých povinností vyplývajúcich z platnej legislatívy SR v oblasti zamestnávania občanov.
2. Kultúrne centrum zabezpečí v plnom rozsahu, vo vlastnom mene, na vlastnú zodpovednosť, na vlastné náklady, dodržanie všetkých povinností vyplývajúcich zo zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov v súvislosti s konaním OBČIANSKÝCH OBRADOV A SLÁVNOSTÍ. Kultúrne centrum sa zaväzuje, že ak sa preukáže toto vyhlásenie ako nepravdivé, z takéhoto dôvodu nahradí Múzeu akúkoľvek škodu, ktorá Múzeu vznikne v dôsledku nepravdivého vyhlásenia a uplatnených nárokov tretích osôb, a to v plnej výške a bez akéhokoľvek obmedzenia.
3. Mesto alebo Kultúrne centrum zabezpečí prítomnosť zodpovednej osoby, ktorá bude operatívne riešiť nečakané situácie v kooperácii so zamestnancami Múzea počas celého trvania OBČIANSKÝCH OBRADOV A SLÁVNOSTÍ. Meno a priezvisko, prípadne mená

- a priezviská zodpovedných osôb. Mesto alebo Kultúrne centrum písomne oznámi Múzeu pred uzatvorením zmluvy. Mesto a/alebo Kultúrne centrum je povinné, v prípade zmeny, oznámiť nové meno zodpovednej osoby v lehote 7 dní pred uskutočnením akcie.
4. Priebeh celej akcie, t. j. občiansky obrad i iná slávnosť, je v réžii Mesta ako Matričného úradu Bojnice a Kultúrneho centra. Kultúrne centrum zabezpečí v plnom rozsahu, vo vlastnom mene, na vlastnú zodpovednosť, na vlastné náklady celý právny akt, od zoradenia sobášiacich pred vstupom do zámku až po vyvedenie sobášiacich zo zámku.
 5. Nie je prípustné manipulovať, premiestňovať zbierkové predmety, akýkoľvek inventár v správe Múzea nachádzajúci sa v poskytnutých priestoroch a to zo strany Mesta, zo strany tretích osôb, ktoré sú účastníkmi OBČIANSKÝCH OBRADOV A SLÁVNOSTÍ, za čo zodpovedá v plnom rozsahu pracovník dozornej služby.
 6. Mesto a Kultúrne centrum berie na vedomie, že v priestoroch Zlatej sály je zakázaná príprava občerstvenia tepelným spôsobom (flambovanie, používanie varných kanvíc, liehových ohrievačov...).
 7. Mesto a Kultúrne centrum berie na vedomie, že v priestoroch Zlatej sály je zakázané čapovať nápoje.
 8. Vo všetkých priestoroch Múzea je zakázané používať otvorený oheň a fajčiť.
 9. Mesto a Kultúrne centrum je povinné dodržiavať poriadok a po skončení akcie vyniesť odpadky do kontajnera.
 10. Prípadné závady a nedostatky pri kontrole dotknutých reprezentačných priestorov NKP-Zámok Bojnice pred začatím akcie, ako aj závady a nedostatky, ktoré sa vyskytli počas akcie, budú zapísané do zápisu o priebehu akcie a podpísané zodpovednou osobou zo strany Mesta, Kultúrneho centra a dozorcami aktu zo strany Múzea.
Do zápisu sa uvedie čas začiatku a konca akcie, ako aj stav dotknutých priestorov.
 11. Mesto a Kultúrne centrum sú povinné o všetkých skutočnostiach vyplývajúcich z tejto zmluvy informovať všetkých svojich zamestnancov.
 12. Mesto a Kultúrne centrum zabezpečí v plnom rozsahu, na vlastné náklady plnenie povinností vyplývajúcich z právnych predpisov o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci, týkajúce sa jeho zamestnancov, ktorí v priestoroch Múzea vykonávajú prácu. Múzeum nezodpovedá za zamestnancov Mesta a/alebo Kultúrneho centra a osoby konajúce v ich mene pri realizácii tejto zmluvy v priestoroch Múzea po stránke bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci (BOZP).
 13. Mesto a Kultúrne centrum pri realizácii plnenia v súvislosti s touto zmluvou v priestoroch v správe Múzea sú povinné počínať si tak, aby sa predchádzalo vzniku škodových udalostí a vzniku požiarov v súlade s právnou úpravou SR na úseku požiarnej prevencie a vnútornými predpismi Múzea.
 14. Mesto a Kultúrne centrum v plnej miere preberá zodpovednosť a všetky povinnosti uložené orgánmi verejnej správy vrátane Úradu verejného zdravotníctva uložené v súvislosti s konaním OBČIANSKÝCH OBRADOV A SLÁVNOSTÍ účinných ku dňu konania jednotlivkej akcie.
 15. Kultúrne centrum zabezpečí na vlastné náklady kostýmy a rekvizity, ako aj ďalšie prvky potrebné na realizáciu OBČIANSKÝCH OBRADOV A SLÁVNOSTÍ.
 16. Kultúrne centrum predloží prostredníctvom zodpovednej osoby Múzeu do 24 hodín pred akciou písomný zoznam svojich zamestnancov alebo osôb, ktorí budú oprávnení vstupovať do Múzea v jeho mene. Písomný zoznam je potrebné zaslať na e-mailovú adresu: marketing@bojnicycastle.sk
 17. Mesto a Kultúrne centrum sa zaväzuje operatívne informovať o všetkých dôležitých skutočnostiach a požiadavkách, ktoré sa týkajú predmetu zmluvy, a ktoré sa dotýkajú Múzea a objektu NKP povereného zamestnanca Múzea, ktorým je vedúci Oddelenia múzejnej komunikácie, marketingu a služieb návštevníkom.
 18. Mesto a Kultúrne centrum berú na vedomie, že NKP-Zámok Bojnice je osobitne chránenou národnou kultúrnou pamiatkou a sú si vedomí zodpovednosti za spôsobené škody so záväzkom náhrady v plnej výške a to v lehote do 30 dní od doručenia výzvy na zaplatenie, resp. odstránení na vlastné náklady. Za škodu sa považujú aj prípadné sankcie, pokuty, iné finančné plnenia uložené orgánmi verejnej správy alebo tretími osobami v dôsledku porušenia platných právnych predpisov, záväzných nariadení v súvislosti s vykonávaním OBČIANSKÝCH OBRADOV A SLÁVNOSTÍ.

Osobitné ustanovenia

1. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky oznamy, správy, výzvy, požiadavky a ostatné písomnosti doručované v súvislosti s touto zmluvou druhej zmluvnej strane sa považujú za doručené druhej zmluvnej strane, ak táto zmluva neurčuje inak:
 - a) v prípade doručovania prostredníctvom elektronickej pošty (e-mail) dňom jej odoslania, pričom je potrebné preukázať doručenie elektronickej pošty (e-mailu) potvrdením o odoslaní e-mailu a potvrdením o prečítaní správy, pričom za spätný potvrdzujúci e-mail príjemcu sa nepovažuje správa automaticky vygenerovaná systémom alebo
 - b) v prípade doručovania prostredníctvom pošty, kuriérom alebo v prípade osobného doručovania, doručením písomnosti druhej zmluvnej strane s tým, že v prípade doručovania prostredníctvom pošty musí byť písomnosť zaslaná doporučene na adresu určenú v záhlaví tejto zmluvy. Za deň doručenia písomnosti sa považuje aj deň, v ktorý príslušná zmluvná strana, ktorá je adresátom, odoprie doručovanú písomnosť prevziať, alebo tretí deň odo dňa uloženia zásielky doručovanej poštou na pošte, alebo v ktorý je na zásielke, doručovanej poštou príslušnej zmluvnej strane, preukázateľné zamestnancom pošty vyznačená poznámka, že „adresát sa odsťahoval“, „adresát je neznámy“ alebo iná poznámka podobného významu.
2. Písomnosti týkajúce sa ukončenia zmluvného vzťahu založeného touto zmluvou sa doručujú osobne, poštou alebo kuriérom.
3. Zmluvné strany vyhlasujú, že pokiaľ v súvislosti s plnením povinností podľa tejto zmluvy poskytnú, alebo poskytnú osobné údaje fyzických osôb, zaväzujú sa s týmito osobnými údajmi nakladať a tieto osobné údaje spracovávať výlučne na účely plnenia povinností podľa tejto zmluvy a v súlade s príslušnými aktuálne platnými a účinnými právnymi predpismi o ochrane osobných údajov najmä v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady EÚ 2016/679 zo dňa 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracovaní osobných údajov a o voľnom pohybe týchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov).
4. Zo záväzkov vyplývajúcich z tejto zmluvy a vzniknutých v súvislosti s touto zmluvou sú zaviazaný Mesto a Kultúrne centrum spoločne a nerozdielne.

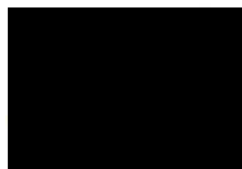
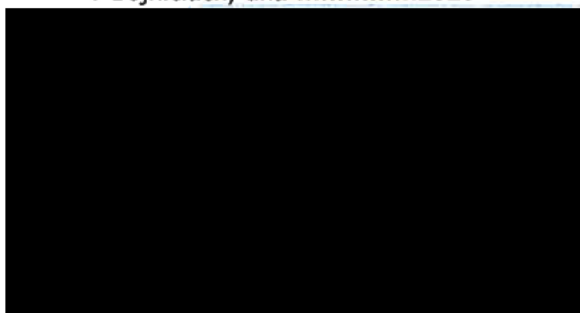
Čl. VI

Záverečné ustanovenia

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni prvého zverejnenia v zmysle § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov v spojení s § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov. Mesto zmluvu zverejní na webových stránkach Mesta a Múzeum v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky.
2. Obsah zmluvy je možné meniť alebo dopĺňať len formou písomného očíslovaného dodatku, podpísaného oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán, ktorý nadobudne platnosť dňom jeho podpisu oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť dňom v zmysle § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov v spojení s § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
3. V prípade, ak niektoré ustanovenie tejto zmluvy je alebo sa stane neplatným alebo neúčinným, nedotýka sa to ostatných ustanovení tejto zmluvy, ktoré zostávajú platné a účinné. Zmluvné strany sa v takom prípade zaväzujú dodatkom k tejto zmluve nahradiť neplatné alebo neúčinné ustanovenie ustanovením platným alebo účinným znením, ktoré čo najlepšie zodpovedá pôvodne zamýšľanému účelu ustanovenia neplatného alebo neúčinného. Do uzavretia takého dodatku platí zodpovedajúca právna úprava všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky spory, ktoré vzniknú v súvislosti s plnením podľa tejto zmluvy, budú riešiť predovšetkým vzájomným rokovaním a dohodou. V prípade, že sa nepodarí

- nájsť v danom spore vyhovujúce riešenie, je ktorákoľvek zo zmluvných strán oprávnená obrátiť sa s návrhom na riešenie sporu na vecne a miestne príslušný súd Slovenskej republiky.
5. Vzťahy zmluvných strán, ktoré nie sú upravené v tejto zmluve, riadia sa ustanoveniami zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ďalšími dotknutými právnymi predpismi Slovenskej republiky.
 6. Zmluva je vyhotovená štyroch rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých Múzeum dostane dve vyhotovenia a Mesto a Kultúrne centrum dostanú jedno vyhotovenie.
 7. Zmluvné strany zhodne vyhlasujú, že táto zmluva vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu, prejav tejto vôle je určitý a zrozumiteľný, zmluva nie je uzavretá v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok, s jej obsahom sa oboznámili, rozumejú mu a na znak súhlasu túto zmluvu vlastnoručne podpisujú.
 8. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je:
Príloha č. 1 – Uznesenie č. 274/2018 z ustanovujúceho zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Bojniciach, konaného dňa 5. decembra 2018.

V Bojniciach, dňa 11.8. 2020



PhDr. František Tám, MBA
primátor mesta Bojnice



Kultúrne centrum Bojnice
spevková organizácia mesta
urbanovo námestie č. 19/41
97201 BOJNICE



riadiťka KC Bojnice, p.o.m.

